

LE CŒUR ÉCONOMIQUE DE L'ALLEMAGNE

RHÉNANIE-DU-NORD- WESTPHALIE

(NRW) CAPITALE : DÜSSELDORF (622 000 HAB.)

Voici, sur le plan économique, l'une des régions métropoles parmi les plus importantes d'Europe. Land le plus peuplé et le plus industrialisé d'Allemagne, il est aussi le plus influent. Il produit plus de 21 % du PIB allemand. Ses performances reposent sur ses industries (n° 1 de l'énergie et de la chimie), la densité de son infrastructure de transport et son tissu économique essentiellement composé de PME familiales, leaders dans leur domaine (ex. : Dr. Oetker dans l'agroalimentaire). Bénéficiant d'une situation géographique centrale, la NRW s'étend d'Aix-la-Chapelle à Münster, en passant par Bonn, Düsseldorf, Dortmund...

29 villes dépassent 100 000 habitants dont Cologne est la plus peuplée (1 million d'habitants). L'axe rhénan et celui de la Ruhr jouent un rôle majeur (Duisbourg est un des plus grands ports fluviaux au monde). Le bassin de la Ruhr est, avec 5 millions d'habitants, la plus grande conurbation d'Allemagne. Connue pour ses mines, cette région accueille maintenant l'industrie créative (artistes, dessinateurs). Les anciens équipements industriels deviennent des lieux culturels ou sportifs. La NRW est d'ailleurs leader du pays dans le secteur créatif, les médias et la communication. À l'affût de l'innovation, elle s'oriente vers la haute technologie.



Ambassade
de la République fédérale d'Allemagne
Paris

Service des Relations publiques et des Médias - www.allemagneenfrance.diplo.de

f Ambassade d'Allemagne à Paris t @AllemagneDiplo i @AllemagneDiplo



TRADITIONS ET GASTRONOMIE

- ❶ Tous les ans, le 11 novembre à 11h11 résonne le cri « Helau und Alaaf » ! Il annonce le début de la « 5^e saison », celle du carnaval rhénan. Les villes de Cologne et Düsseldorf sont envahies par les « fous » (*Narren*) qui prennent possession de la ville. En 2021, le carnaval de Cologne a su se réinventer : un cortège miniature, conçu par le théâtre de marionnettes de Cologne - le *Hänneschen-Theateradapter*, a défilé dans les rues de la ville.

- ❷ Parmi les spécialités culinaires : le Pumpernickel (pain noir très dense) et le *Himmel und Erde* (purée de pommes de terre, compote de pommes et boudin noir). Ce sont aussi les bières (*Kölsch* à Cologne, *Altbier* à Düsseldorf) et les vins réputés de la vallée du Rhin et de l'Ahr. Les *Aachner Printen* (biscuits parfumés au miel et aux épices) sont également très appréciés.

LA DEVINETTE

Les bonbons Haribo viennent de NRW. Que signifie cet acronyme ?

les célèbres confiseries.
Ha : Hans, Ri : Riegel et Bo : Bonn.
Citoyen de Bonn, Hans Riegel inventa



PARTICULARITÉS

Un land aux nombreuses « capitales » : celle du vélo pour Münster, celle de la mode pour Düsseldorf, celle des médias allemands pour Cologne (célèbre également pour son eau parfumée, la *Kölnisch Wasser 4711*). Et bien sûr Bonn, capitale de l'Allemagne jusqu'à la réunification, où siègent toujours plusieurs organisations internationales – dont des agences des Nations Unies – et de nombreux ministères allemands.



Les Externsteine : Dans la forêt de Teutoburg se dressent de hautes colonnes de grès (40 m de haut) datant de l'ère secondaire. Ces vestiges de relief (*Externsteine*) sont nimbés de mystère et n'ont pas encore livré tous leurs secrets : observatoire astronomique néolithique, grottes avec chambre mortuaire.



LE SAVIEZ-VOUS ?

Pendant des décennies, l'extraction de la houille a attiré des milliers de travailleurs étrangers (notamment des Polonais, des Grecs, des Italiens et des Turcs) dans la région de la Ruhr. La dureté du travail au fond de la mine a eu un effet fédérateur très fort : chacun était un *Kumpel* (compagnon), quelle que soit son origine. Au début du XX^e siècle, les premiers terrains de football – seul loisir possible – apparaissent dans l'enceinte même de la mine. Travail et ballon rond vont favoriser l'intégration des étrangers. L'industrie minière a ainsi financé en partie le développement de ce sport et la construction de stades dans la région. Le FC Schalke a ainsi été créé par des « gueules noires ». Le célèbre joueur Mesut Özil est d'ailleurs issu d'une famille de mineurs. Et Dortmund abrite le musée allemand du foot

© Ambassade d'Allemagne - Paris, 2021



La Ruhr : Avec ses 5 millions d'habitants, c'est l'une des régions les plus densément peuplées d'Europe. Son paysage reste marqué par les complexes miniers d'où l'on a extrait du charbon pendant plus d'un siècle. Aujourd'hui, hauts-fourneaux, cokeries et puits d'extraction ont été convertis en lieux culturels qui font la renommée internationale de la Ruhr. La *Zeche Zollverein*, « Tour Eiffel de la Ruhr », est emblématique de cette évolution : en activité de 1851 à 1986, cette houillère, située à Essen et transformée en musée, est désormais un témoignage architectural, industriel et culturel classé au patrimoine mondial de l'UNESCO.



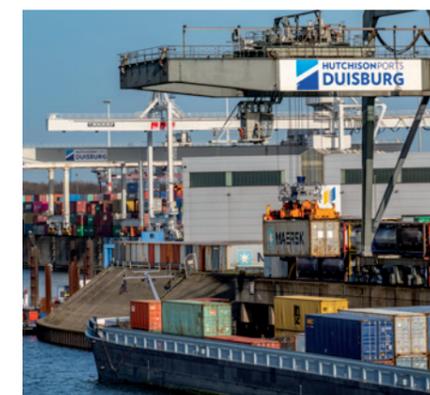
Cologne : 4^e plus grande ville d'Allemagne, Cologne se distingue par son histoire, sa scène culturelle (festivals, musées), sa cathédrale, son économie (axée sur les médias), sa convivialité et son carnaval dont le point d'orgue est le *Rosenmontag* (« lundi des roses »). Konrad Adenauer et Heinrich Böll en sont natifs.



Düsseldorf : Capitale du land surnommée « Little Tokyo am Rhein » en raison du nombre de Japonais qui s'y sont installés, elle est célèbre pour ses magasins de luxe sur la *Königsallee*, la Tour du Rhin de Franck Gehry et le port des médias. Elle est depuis toujours la grande rivale de Cologne.



Aix-la-Chapelle : Située à la frontière avec les Pays-Bas et la Belgique, Aachen (en allemand) a une destinée européenne. De cette ville de cure réputée pour les bienfaits de ses sources chaudes, Charlemagne fit une ville impériale. Pendant 600 ans, 30 princes allemands furent couronnés dans sa magnifique cathédrale. Le nouveau traité franco-allemand, le traité d'Aix-la-Chapelle – qui fait suite au traité de l'Élysée de 1963 – y est signé en 2019.



Duisbourg : Son port (« Duisport ») est le plus grand port fluvial d'Europe. Situé au confluent du Rhin et de la Ruhr, il relie les grands ports de la mer du Nord (Anvers, Rotterdam, Hambourg) à la Suisse et l'Autriche en passant par la Ruhr. Doté de 21 bassins, 40 km de quais et d'1,5 million de km² d'entrepôts couverts, il offre l'infrastructure de transport la plus dense d'Europe. En 2022, il disposera du plus important terminal fluvial trimodal d'Europe.



Légende

- Sites du patrimoine mondial de l'Unesco
- Lignes de Germanie supérieure-Rhénie (patrimoine mondial de l'Unesco)
- Sites remarquables
- Point culminant
- Patrimoine naturel mondial
- Lacs
- Cours d'eau/fleuves

Zone urbaine par nombre d'habitants

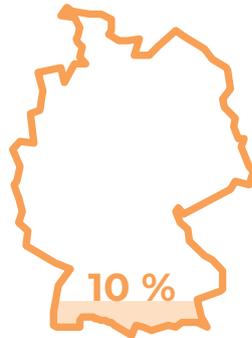
- > 1.000.000
- < 1.000.000
- < 500.000
- < 100.000
- < 10.000

© GeoBasis-DE/BKG 2020

18 Land le plus peuplé
MILLIONS D'HABITANTS
 22% de la population fédérale



526 HAB./KM²
 (2200 hab./km² dans la Ruhr)



10 % du territoire allemand



FORÊT : 25 %
 de la superficie du land



ESPACE AGRICOLE : 47 %
 de la superficie du land

ÉCONOMIE

- Secteur des services
- Logistique
- Industries (chimie, énergie, automobile, 4.0)
- Médias
- Artisanat

PERSONNALITÉS

- Beethoven (compositeur)
- Hans Riegel (inventeur des bonbons Haribo)
- August Macke, Max Ernst (peintres)
- Pina Bausch (danseuse et chorégraphe)
- Gerhard Richter (artiste)

SITES UNESCO

- Les cathédrales d'Aix-la-Chapelle et de Cologne
- Le château d'Augustus et Falkenburg à Brühl
- Le monastère de Corvey
- Le complexe de la mine de charbon Zollverein à Essen

* Les chiffres énoncés dans cette brochure datent de 2019 et de 2020 - Sources : destatis.de, regionalatlas.statistikportal.de, deutschlandatlas.bund.de
 Réalisation : Ambassade d'Allemagne, Service des Relations publiques et des Médias (Allemagne Diplomatie) - 31 rue de Condé, 75006 Paris
 Direction de projet et textes : Agnès Caraby | Graphisme : Nina Bahoun | Relecture : Alexandra Albert, Janyvone et Guy Carpentier, Anne Lefebvre et Patricia Vivo-Lemaire
 Impression : Imprimerie Klein | ISBN : 978-2-493280-30-5
 Informations non contractuelles, données à titre indicatif. Cet exemplaire ne peut être vendu. Copyright 2021, Paris - Reproduction interdite - Tous droits réservés